

JASMINE PIPART

ΓΑΛΛΙΚΑ ΣΤΗΝ ΠΡΑΞΗ

ΠΛΗΡΕΣ ΟΠΤΙΚΟΑΚΟΥΣΤΙΚΟ ΣΥΣΤΗΜΑ

1 ΤΟΜΟΣ & 4 CD



εκδοσεις
Μιχαλη
Σιδερην

Tableau de prononciation



Για να διευκολύνουμε την εργασία του μαθητή, χρησιμοποιούμε για την προφορά των λέξεων, την ελληνική αλφάβητο.

Για τους φθόγγους που δεν υπάρχουν στα ελληνικά, χρησιμοποιούμε τα παρακάτω σύμβολα:

- [A] enfant, jambe, temps, paon
- [O] camion, pompon
- [E] pain, lundi, chien, impossible, malin
- [Σ] chat, chien, dimanche
- [R] mardi, propre
- [J] jardin, jour, garage, manger
- [œ] le, œuf, heure, regarder
- [U] lune, nuit

Ο τελικός ήχος **-ille** έχει αποδοθεί με [ιγ(ι)]: fille, famille.

Το **-i-** σε παρενθέσεις προφέρεται ελάχιστα.

Ο τελικός ήχος **-gne** έχει αποδοθεί με [ν(ιœ)]: cygne, campagne.

Το **-ιœ-** σε παρενθέσεις προφέρεται ελάχιστα.

L'ALPHABET
Η αλφάβητος

A ¹ a ²	Α ³ α ⁴	[α]	N	n	Ν	ν	[εν]
B b	Β β	[μπε]	O	o	Ο	ο	[ο]
C c	C c	[σε]	P	p	Ρ	ρ	[πε]
D d	Δ δ	[ντε]	Q	q	Q	q	[χυ]
E e	Ε ε	[œ]	R	r	Ρ	ρ	[ερ]
F f	Φ φ	[εφ]	S	s	Σ	σ	[ες]
G g	Γ γ	[χε]	T	t	Τ	τ	[τε]
H h	Η ή	[αΣ]	U	u	Υ	υ	[U]
I i	Ι ι	[ι]	V	v	Ϋ	Ϋ	[βε]
J j	Ι ι	[Jι]	W	w	Ϝ	Ϝ	[ντουμπλβε]
K k	Κ κ	[χα]	X	x	Χ	χ	[ιξ]
L l	Λ λ	[ελ]	Y	y	Υ	γ	[ιγκΡεκ]
M m	Μ μ	[εμ]	Z	z	Ζ	ζ	[ζεντ]

Τα 26 γράμματα της γαλλικής αλφαριθμητού χωρίζονται σε:

Voyelles

Φωνήεντα a e i o u y

Consonnes

Σύμφωνα	b	c	d	f	g	h	j	k	l	m
	n	p	q	r	s	t	v	w	x	z

¹ Τυπογραφικά κεφαλαία

² Τυπογραφικά μικρά

³ Κεφαλαία γραφής

⁴ Μικρά γραφής

Οι φθόγγοι

Ορισμένοι γαλλικοί φθόγγοι δεν έχουν αντίστοιχο στα ελληνικά. Σας συμβουλεύουμε λοιπόν, κυρίως στην αρχή της εκμάθησης, να ακούσετε προσεκτικά και πολλές φορές τα CD που συνοδεύουν το παρόν βιβλίο ούτως ώστε να εξοικειωθείτε με τη γαλλική προφορά.

Ακούστε ένα ένα τα γράμματα της γαλλικής αλφαριθμητή τα αργά και δυνατά.

Στη συνέχεια, θα σας παρουσιάσουμε κάθε φθόγγο χωριστά καθώς και τους διάφορους συνδυασμούς φθόγγων. Σε κάθε περίπτωση, μία σειρά παραδειγμάτων θα σας βοηθήσει σιγά σιγά να διαβάσετε και να προφέρετε σωστά τις γαλλικές λέξεις. Ακούστε τα από το CD σας και επαναλάβετε τα αργά και δυνατά χωρίς να σας απασχολεί η έννοιά τους.

-a-	[ɑ]	balle, plat, bas, canne, sac
-au-	[o]	auto, aussi
-eau-	[ø]	beau, bateau, cadeau
-ai-	[ɛ]	vrai, fraise, lait, clair, balai
-an-	[A] ⁵	chanson, pantalon, danse, grand, avant, maman
-am-	[A]	champion, rampe, champignon, ambulance, lampe
-ain-	[E] ⁶	pain, main, maintenant, américain, bain, demain
-aim-	[E]	faim, essaim, daim
-ail	[ɑγ(ι)] ⁷	détail, travail, vitrail, rail
-aill-	[ɑγ(ι)]	ferraille, paille, maille, limaille, taille, caillou
-b-	[μπ] ⁸	bobine, blé, balai, cabine, bol
-c-	[χ] ⁹	cahier, école, cuisine, clé, cri
		lac, sac, arc, hamac, bac, bec
	[s] ¹⁰	délice, lycée, voici, cinéma, cygne
-ç-	[s]	ça, français, leçon, garçon, reçu

⁵ Αυτός ο φθόγγος είναι έρωινο [a]. Παρουσιάζει δυσκολία γιατί δεν έχει αντίστοιχο στα ελληνικά. Παράγεται διώχνοντας τον αέρα ταυτόχρονα από το στόμα και τη μύτη.

⁶ Αυτός ο φθόγγος είναι [i] έρωινο. Παράγεται διώχνοντας τον αέρα ταυτόχρονα από το στόμα και τη μύτη.

⁷ Προφέρεται [γ] υγρό (όπως υγεία).

⁸ Προφέρεται [μπ], με ενιαίο ήχο: δεν ακούγεται το -μ-.

⁹ Μόνο μπροστά από -a-, -o-, -u-, μπροστά από σύμφωνα, και στο τέλος ορισμένων λέξεων.

¹⁰ Μόνο μπροστά από -e-, -i-, -y-.

-ch-	[Σ] ¹¹	chat, tache, chambre, chimie, affiche
-d-	[vτ] ¹²	danse, radio, domino
-dd-	[vt]	addition
-e-	[œ] ¹³	je, le, me, repas, premier
	[ε] ¹⁴	verbe, merci, ciel, ferme, cigarette
-é-	[ε] ¹⁵	télé, café, métro, été, école
-er	[ε] ¹⁵	parler, jouer, soulier
-ed	[ε] ¹⁵	pied
-ez	[ε] ¹⁵	nez, prenez, allez
-è-	[ε] ¹⁶	mère, très, père, après, frère
-ē-	[ε]	tête, rêve, fenêtre, fête, être
-ei-	[ε]	treize, neige, seize, peine, reine
-eil	[εγ(i)] ¹⁷	soleil, réveil, sommeil
-eill-	[εγ(i)]	réveiller, abeille, oreille, bouteille
-et	[ε]	filet, robinet, jouet, alphabet, sujet
-en-	[A] ¹⁸	vent, argent, prendre

¹¹ Προφέρεται σαν [Σ] παχύ: έχουμε τα χείλη τεντωμένα μπροστά, τη γλώσσα ακίνητη και διώχνουμε τον αέρα ανάμεσα από τα δόντια ενωμένα.

¹² Προφέρεται περύπον [vτ], με ενιαίο ήχο: δεν ακούγεται το -v-.

¹³ Αυτός ο ήχος βρίσκεται ανάμεσα στο -e- και το -ou-. Προφέρεται τεντώνοντας τα χείλη στρογγυλεμένα και σχεδόν ενωμένα μπροστά.

Το -e- προφέρεται:

1. στις μονοσύλλαβες λέξεις: le, me, je, se, te.
2. σε αρχική συλλαβή: regarder, premier, fenêtre, leçon, vendredi.
3. σε τελική συλλαβή όταν η επόμενη λέξη αρχίζει με σύμφωνο: un arbre mort, table d'hôte, livre de français.

Είναι άφωνο:

1. σε ενδιάμεση συλλαβή (πίσω από ένα μόνο σύμφωνο): avenir, samedi, matelas, biberon, pèlerin.
2. πίσω από διτλό σύμφωνο: tellement, bonnement.
3. πίσω από δύο διαφορετικά σύμφωνα:
 - στο τέλος μίας λεξικής ομάδας: quel bel arbre.
 - σαν τελικό γράμμα και μπροστά από μία λέξη που αρχίζει με φωνήν: un arbre à pain.

¹⁴ Προφέρεται [ε] μπροστά από σύμφωνο.

¹⁵ Προφέρεται περύπον σαν το [ε], αλλά με το στόμα πολύ πιο κλειστό.

¹⁶ Προφέρεται ακριβώς σαν το [ε].

¹⁷ Προφέρεται [γ] υγρό (όπως υγεία).

¹⁸ Προφέρεται ακριβώς όπως το -an- και το -am-. Είναι δηλαδή έρρινο [a] και παράγεται διώχνοντας τον αέρα ταυτόχρονα από το στόμα και τη μύτη.

-em-	[A]	rempart, tempête, trembler, temps, septembre
-eu-	[œ]	jeu, deux, heureux, milieu, peu
-euil	[œy(i)] ¹⁹	seuil, treuil, écureuil, deuil, fauteuil
-euill-	[œy(i)]	feuille, endeuiller
-ein-	[E]	peintre, ceinture, enceinte, teindre, rein
-eim-	[E]	Reims
-f-	[φ]	fraise, fou, neuf
-ff-	[φ]	affiche, offrir
-g-	[γκ] ²⁰	gare, gomme, légume, grue, glace
	[J] ²¹	géant, rouge, girafe, agir, gymnastique
-ge-	[J] ²²	pigeon, geai, nous mangeons, engeance, gageure
-gu-	[γκ] ²³	guerre, guide, guitare, guêpe, bague
-gn-	[ν(ιœ)] ²⁴	montagne, compagnon, ligne, cygne, champignon
-h-	άφωνο	l'hiver, l'homme, l'harmonie, l'huile, l'horloge
	άφωνο ²⁵	la harpe, la honte, le harem, la halte, le héros
-i-	[ι]	samedi, vie, ami, pipe, lire
-ill-	[ιγ(i)]	famille, fille, quille, résille, piller
-in-	[E]	sapin, jardin, matin, dessin, pinceau
-im-	[E]	impossible, imbécile, impression, trimbaler, regimber
-ien-	[t'E]	chien, bien, rien, combien, électricien
-j-	[J] ²⁶	jardin, jouet, bijou, joli, jambe
-k-	[χ]	kilo, képi, kiosque, kangourou, kayak
-l-	[λ]	lame, sol, lune, élans
-ll-	[λ]	mille, ballon
-m-	[μ]	matin, minute, maman

19 Προφέρεται [γ] υγρό (όπως υγεία).

20 Μπροστά από -a-, -o-, -u- ή σύμφωνο.

21 Προφέρεται σαν [ζ] παχύ μπροστά από -e-, -i- και -y-. Για να το προφέρουμε, έχουμε τα χείλη τεντωμένα μπροστά, τη γλώσσα ακίνητη και διώχνουμε τον αέρα ανάμεσα από τα δόντια ενωμένα.

22 Μπροστά από -a-, -o-, -u-.

23 Μπροστά από -e-, -i-, -y-.

24 Προφέρεται σαν [ν] υγρό (ν + σύντομο ι).

25 Σε ορισμένες λέξεις το [h], είναι δασύ: δεν προφέρεται αλλά δεν επιτρέπει την ένωση με την προηγούμενη λέξη, ούτε απόστροφο.

26 Προφέρεται σαν [ζ] παχύ (βλέπε -g-): έχουμε τα χείλη τεντωμένα μπροστά, τη γλώσσα ακίνητη και διώχνουμε τον αέρα ανάμεσα από τα δόντια ενωμένα.

-mm-	[μ]	pomme, gamme, homme
-n-	[ν]	animal, lune, neige, note, nid
-nn-	[ν]	bonne, panne, donner
-o-	[օ]	métro, vélo, pomme, orange, cacao
-ou-	[ου]	bijou, fou , hibou, ours, bonjour
-oi-	[ουα]	moi, boîte, choisir, oie, troie
-oy-	[ουα]	moyen, envoyer, boyau, doyen, foyer
-on-	[ɔ] ²⁷	maison, bon, hirondelle, ballon, bonjour
-om-	[ɔ̄]	ombre, tomber, pompiste, bombe, estomper
-oe-	[œ]	oeil
-oeu-	[œ̄]	soeur, coeur, oeuf, boeuf
-oin-	[οῡε]	coin, besoin, témoin, joindre, point
-p-	[π]	pomme, pipe, pantalon, pain, poisson
-pp-	[π̄]	nappe, enveloppe, trappe
-ph-	[φ]	photo, phare, phoque, apostrophe, pharmacien
-q	[χ]	coq, cinq
-qu-	[χ̄]	jonque, quatre, quille, queue, brique
-r-	[R] ²⁸	robe, roue, radio, trésor
-rr-	[R̄]	charrette, verre
-s-	[σ] ²⁹	sapin, soulier, soleil, souris, stylo
	[σ̄] ³⁰	rester, ensemble, pinson, journaliste, espace
	[ζ] ³¹	rose, maison, fraise, trésor, besoin
-ss-	[σ̄]	poisson, masse, impossible, classe, aussi
-sc-	[σ̄]	science, ascenseur, descendre, scier, scène
-t-	[τ̄]	train, stylo, tulipe, triste
-tt-	[τ̄]	cigarette, patte
-th-	[τ̄]	thé, théâtre, thermomètre, thon, thym
-ti-	[σι]	attention, addition, dictionnaire, relation
-u-	[U] ³²	plume, rue, lune, minute, grue

²⁷ Προφέρεται σαν [օ] έρρινο: προφέρουμε το -ο- διώχνοντας τον αέρα ταυτόχρονα από το στόμα και τη μύτη.

²⁸ Ο ήχος αυτού του φθόγγου βρίσκεται κάπου ανάμεσα στο -ο- και το -γ- (γάλα).

²⁹ Όταν είναι αρχικό.

³⁰ Ανάμεσα σε σύμφωνο και φωνήν.

³¹ Ανάμεσα σε φωνήντα.

³² Ο φθόγγος αυτός βρίσκεται κάπου ανάμεσα στο -ι- και το -ου-. Το προφέρουμε τεντώνοντας τα χείλη μπροστά.

-v-	[β]	valise, vélo, vrai, novembre, vin
-w-	[β] ³³	wagon
	[ou] ³⁴	western, week-end, whisky, wallon, walkman
-x-	[ξ] ³⁵	extrême, extérieur, xylophone, excellent, excuse
	[γχξ] ³⁶	examen, exercice, exemple, exact, exister
	[ζ]	deuxième, dixième, sixième, deux ans, six enfants
	[s]	Bruxelles, soixante, dix, six
	άφωνο ³⁷	deux, voix, joyeux, journaux, houx
-y-	[ι]	cygne, lycée, bicyclette, lyre, mythe
	[γ(ι)] [\]	pays, moyen, crayon, gruyère, envoyer
-yn-	[Έ]	lynx, ornithorynque
-ym-	[Έ]	thym, sympathique, cymbale, nymphe, lymphatique
-z-	[ζ]	zéro, zèbre, treize, douze, dizaine

33 Στις λέξεις γερμανικής προέλευσης.

34 Στις λέξεις αγγλοσαξονικής προέλευσης.

35 Στην αρχή μίας λέξης ή ανάμεσα σε φωνήν και σύμφωνο.

36 Ανάμεσα σε δύο φωνήντα.

37 Τελικό.

38 Μετά από φωνήν, το -y- τισθυνταμεί με δύο -i-: pays [pai-is], moyen [moi-i-en], crayon [crai-ion], gruyère, [grui-ière], envoyer [envoi-ier].

Η προφορά της γαλλικής γλώσσας, όσο και η ορθογραφία της, παρουσιάζουν αρκετές δυσκολίες. Ο γενικός αυτός κατάλογος θα σας βοηθήσει να εξοικειωθείτε με τη γαλλική προφορά. Μη βιαστείτε να τρέξετε στην πρώτη ενότητα. Ακούστε πρώτα πολύ προσεκτικά κάθε σειρά λέξεων από το CD, και επαναλάβετε τις πολλές φορές, αρχά και δυνατά, για να αποκτήσετε μία σωστή προφορά.

Πώς τονίζονται οι λέξεις :

Τονίζεται το τελευταίο φωνήν (ή δίφθογγος). Εάν το τελευταίο φωνήν είναι άφωνο -e-, τότε τονίζεται το προηγούμενο φωνήν.

oiseau, champignon, professeur, fille, pomme

Πώς τονίζονται οι φράσεις :

Τονίζεται η τελευταία συλλαβή των διάφορων λεξικών ομάδων.

Un lapin bleu / était assis / dans l'herbe verte.

Un lapin bleu: άρθρο + ουσιαστικό + επίθετο
étais assis: βοηθητικό ρήμα + μετοχή
dans l'herbe verte: πρόθεση + ουσιαστικό + επίθετο

Οι λεξικές ομάδες λειτουργούν σαν ενιαία λέξη και τονίζονται στο τελευταίο φωνήν (εκτός αν είναι άφωνο -e-)

Οι τόνοι.

Οι ορατοί τόνοι της γαλλικής γλώσσας είναι ορθογραφικά σημεία. Δεν έχουν σχέση με το ρυθμό των λέξεων και των φράσεων.

Για ορισμένες λέξεις, είναι απλά ορθογραφικά σημεία που προέρχονται από την ιστορική εξέλιξη της κάθε λέξης.

Για άλλες, σημειώνουν διαφορετική προφορά του συγκεκριμένου τονισμένου στοιχείου.

Ποιοι είναι οι τόνοι και σε ποια γράμματα εμφανίζονται ;

'	accent aigu	οξεία	é			
`	accent grave	βαρεία	à	è	ù	
^	accent circonflexe	περισπωμένη	â	ê	î	ô û
..	tréma	διαλυτικά	ä	ë	ï	ö ü

Άλλα ορθογραφικά σημεία.

-	trait d'union	ενωτικό	plate-forme
ç	cédille	υπόστιγμα	leçon

Σημεία στίξης.

,	virgule	κόμμα
;	point-virgule	άνω τελεία
.	point	τελεία
:	deux-points	άνω κάτω τελεία
?	point d'interrogation	ερωτηματικό
!	point d'exclamation	θαυμαστικό
—	tiret	παύλα
“ ”	guillemets	εισαγωγικά
()	parenthèses	παρενθέσεις

Άφωνα τελικά σύμφωνα.

-c- estoma(c), blan(c), ban(c), taba(c), caoutchou(c), fran(c)...

Σε ορισμένες λέξεις, το -c- προφέρεται : lac, bac, hamac, bec, sac,

-d- gran(d), ron(d), il ven(d), quan(d), froi(d)...

-f- cle(f), des oeu(fs), des boeu(fs)...

-g- lon(g), ran(g), san(g), poin(g)...

-l- fusi(l), genti(l), outi(l)...

-p- lou(p), cou(p), beaucoup(p), tro(p), dra(p), cham(p)...

-s- prè(s), trè(s), tu parle(s), les ballon(s)...

-t- mo(t), sourian(t), vraimen(t), il fai(t)...

-x- croi(x), deu(x), je veu(x), au(x), les yeu(x)...

Leçon 1



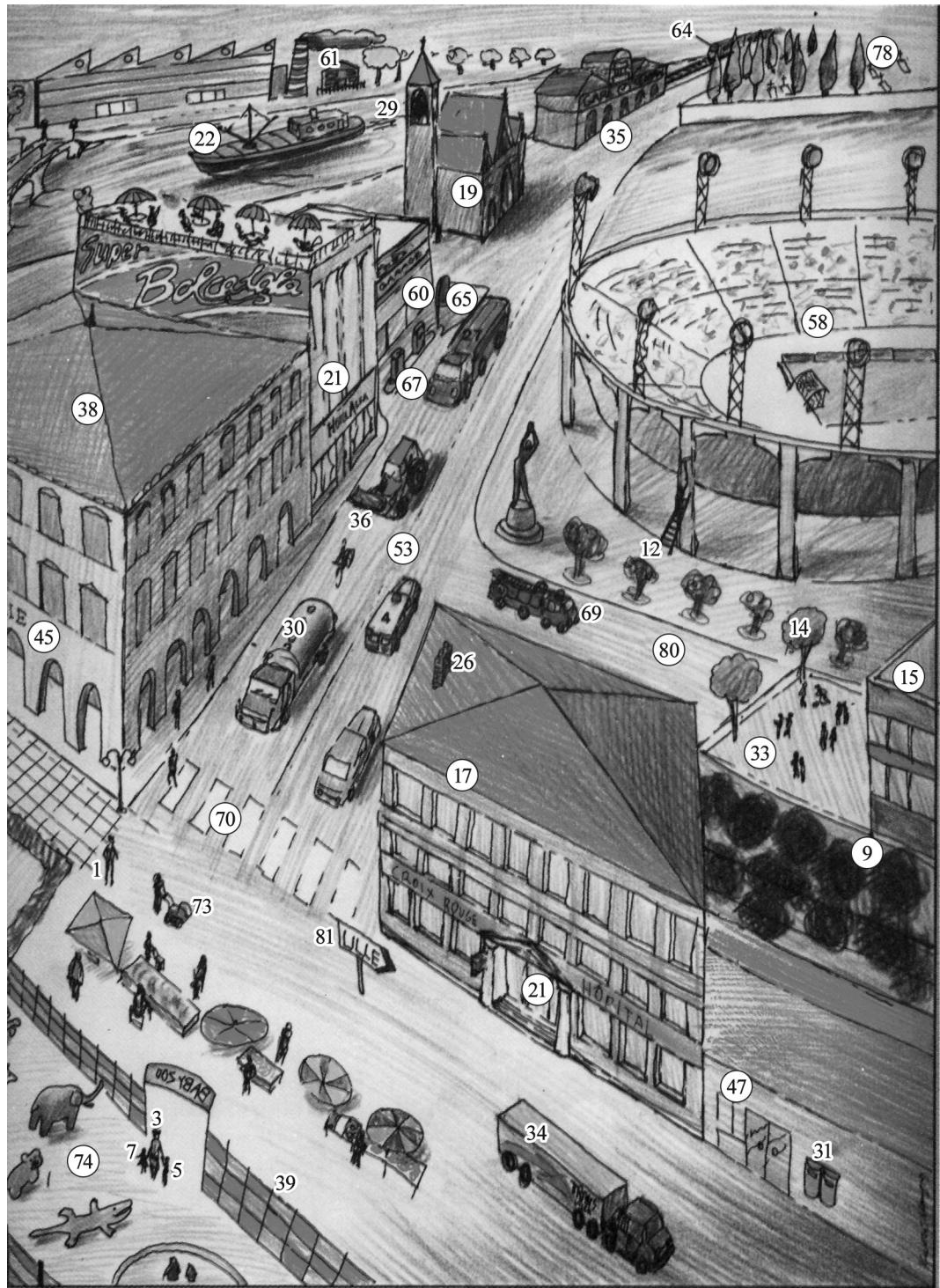
Leçon un [λεσ'ο έ]

Première leçon [πΡεμιέρ λεσ'ο]

Qu'est-ce que c'est?

1. un monsieur	[Έ μασιε]	ένας κύριος
2. un autobus	[Ένοτομπος]	ένα λεωφορείο
3. une dame	[Ον νταμ]	μία κυρία
4. une ambulance	[ΟνΆμπουλάς]	ένα ασθενοφόρο
5. un garçon	[Έ γκαρσό]	ένα αγόρι
6. un agent de police	[Έναγκαντπολις]	ένας τροχονόμος
7. une fille	[Ον φι(γι)]	ένα κορίτσι
8. une auto	[Ονοτο]	ένα αυτοκίνητο
9. un jardin	[Έ Γαρντέ]	ένας κήπος
10. un appartement	[Έναπατραμά]	ένα διαμέρισμα
11. une voiture de police	[Ον βουατορ ντα πολις]	ένα περιπολικό
12. une échelle	[Ον εΣελ]	μία σκάλα
13. un banc	[Έ μπά]	ένα πάγκακι
14. un arbre	[Έναρμπρ]	ένα δέντρο
15. une école	[Ον εκολ]	ένα σχολείο
16. un jardin public	[Έ Γαρντέ πομπλικ]	ένας δημόσιος κήπος
17. un immeuble	[Ένιμπεμπλ]	ένα κτίριο
18. une caravane	[Ον καραβάν]	ένα τροχόσπιτο
19. une église	[Ονεγκλιξ]	μία εκκλησία
20. un restaurant	[Έ Ρεστορά]	ένα εστιατόριο
21. un hôpital	[Ένοπιταλ]	ένα νοσοκομείο
22. une péniche	[Ον πενις]	μία μασώνα
23. une usine	[Ον Οζιν]	ένα εργοστάσιο
24. un vélo	[Έ βελο]	ένα ποδήλατο
25. un hôtel	[Ένοτελ]	ένα ξενοδοχείο
26. une cheminée	[Ον Σαμινε]	ένα τζάκι
27. un camion	[Έ καμίο]	ένα φορτηγό
28. un accident	[Έναξιντά]	ένα δυστύχημα
29. une cloche	[Ον χλος]	μία καμπάνα
30. un camion-citerne	[Έ καμίο σιτερνη]	ένα βυτιοφόρο
31. une boîte à lettres	[Ον μπουναταλετρη]	ένα γραμματοκιβώτιο
32. un canal	[Έ καναλ]	ένα κανάλι
33. une cour	[Ον κουρ]	μία αυλή
34. un camion à remorque	[Έ καμίο α ρεμορκη]	μία νταλίκα
35. une gare	[Ον γκαρ]	ένας σταθμός (τρένων)
36. un bull-dozier	[Έ μπουλντοζερ]	μία μπουλντόζα
37. une grue	[Ον γκρου]	ένας γερανός





38. un toit	[Έ τουα]	μία στέγη
39. une haie	[Υν ε]	ένας φράχτης
40. un trottoir	[Έ τΡοτούαR]	ένα πεζοδρόμιο
41. une foire	[Υν φουαR]	ένα πανηγύρι
42. un magasin	[Έ μαγκαζΈ]	ένα μαγαζί
43. une statue	[Υν στατU]	ένα άγαλμα
44. un chat	[Έ Σα]	μία γάτα
45. une mairie	[Υν μεRι]	ένα δημαρχείο
46. un chien	[Έ ΣιΈ]	ένας σκύλος
47. une poste	[Υν ποστ]	ένα ταχυδρομείο
48. un cinéma	[Έ σινεμά]	ένας κινηματογράφος
49. une fontaine	[Υν φΌτεν]	ένα συντριβάνι
50. un drapeau	[Έ ντΡαπο]	μία σημαία
51. une place	[Υν πλας]	μία πλατεία
52. un pigeon	[Έ πιJΟ]	ένα περιστέρι
53. une avenue	[Υν αβνU]	μία λεωφόρος
54. un store	[Έ στοR]	μία τέντα
55. une rue	[Υν RU]	ένας δρόμος
56. un feu rouge	[Έ φε RουJ]	ένα φανάρι
57. une ruelle	[Υν RUελ]	ένα στενάκι
58. un stade	[Έ σταντ]	ένα γήπεδο
59. une bouche de métro	[Υν μπουΣ ντας μετRo]	μία είσοδος του μετρό
60. un garage	[Έ γκαRaJ]	ένα γκαράζ
61. une maison	[Υν μεξΟ]	ένα σπίτι
62. un passage à niveau	[Έ πασαJ α νιβο]	μία ισόπεδη διάβαση
63. une moto	[Υν μοτο]	μία μηχανή
64. un train	[Έ τΡΈ]	ένα τρένο
65. une station-service	[Υν στασιΌ σεRβις]	ένα βενζινάδικο
66. un taxi	[Έ ταξi]	ένα ταξί
67. une pompe à essence	[Υν πΌπ α εσΆς]	μία αντλία βενζίνης
68. un manège	[Έ μανεJ]	ένα λουναπάρκ
69. une voiture de pompiers	[Υν βουατUR ντας πΌπιε]	ένα πυροσβεστικό
70. un passage pour piétons	[Έ πασαJ πουR πιετΌ]	μία διάβαση για τους πεζούς
71. une poubelle	[Υν πουμπελ]	ένας σκουπιδοντενέκες
72. un monument aux morts	[Έ μονUμA ο μoR]	ένα μνημείο πεσόντων
73. une voiture d'enfant	[Υν βουατUR νtΆφA]	ένα καροτσάκι
74. un jardin zoologique	[Έ JaRντΈ ζooλoJικ]	ένας ζωολογικός κήπος
75. une cabine téléphonique	[Υν καμπιν τελεφονικ]	ένας τηλεφωνικός θάλαμος
76. un marché	[Έ μaRΣε]	μία λαϊκή αγορά
77. une vitrine	[Υν βιτRιν]	μία βιτρίνα
78. un cimetière	[Έ σιμτιεR]	ένα νεκροταφείο
79. un pont	[Έ πΌ]	μία γέφυρα
80. un boulevard	[Έ μπουλβaR]	μία λεωφόρος
81. un poteau indicateur	[Έ πoto ΈντικατoεR]	μία πινακίδα
82. un réverbère	[Έ ReβεRμπteR]	ένα φανάρι
83. un rouleau compresseur	[Έ Rouλo κΌπReσoeR]	ένας οδοστρωτήρας
84. un supermarché	[Έ σUπεRμaRΣe]	ένα σούπερμαρκετ

Intéressant...! Ενδιαφέρον...!

Qu'est-ce que c'est ? -> C'est...

Qu'est-ce que c'est?
C'est une auto.

L'article indéfini (au singulier) Το αόριστο άρθρο (στον ενικό)

un ballon

une maison

Qu'est-ce que c'est?

- | | | | |
|-----|-----------------|-----|--------------------|
| 27: | c'est un camion | 8: | c'est une auto |
| 24: | c'est un vélo | 71: | c'est une poubelle |
| 79: | c'est un pont | 15: | c'est une école |
| 60: | c'est un garage | 7: | c'est une fille |
| 46: | c'est un chien | 19: | c'est une église |

Υπάρχουν μόνο δύο γένη. Το γένος των ουσιαστικών δεν καθορίζεται από κανόνες. Επομένως, πρέπει πάντα να μαθαίνετε τα ουσιαστικά με το άρθρο τους.
Δεν υπάρχουν πτώσεις.

[!]

un_arbre

un_autobus

un_hôtel

[EναΡυπR]

[ΈνοτομπUς]

[Ένοτελ]

L'article indéfini (au pluriel) Το αόριστο άρθρο (στον πληθυντικό)

un ballon
des ballons

une maison
des maisons

Le pluriel des noms

Ο πληθυντικός των ουσιαστικών

un
une

dess
dess

[!] Το -s- που προσθέτουμε στο τέλος του ενικού αριθμού για να σχηματίσουμε τον πληθυντικό των ουσιαστικών **δεν προφέρεται**.

c'est un ballon	ce sont des ballons
c'est une maison	ce sont des maisons

A vous maintenant...!

Και τώρα, σειρά σας...!

1. Κοιτάζοντας τις σελίδες 8 και 9, εξασκηθείτε προφορικά απαντώντας για κάθε νούμερο στην ερώτηση “qu'est-ce que c'est?”.
2. **Qu'est-ce que c'est?** Γράψτε την απάντηση.

75.	28.	16.
4.	12.	78.
47.	67.	45.
84.	2.	44.
56.	80.	23.
18.	34.	32.
59.	77.	21.

3. Un? Une?...

..... maison - cinéma - drapeau - moto - hôpital -

cloche - église - autobus - pont - vélo - arbre -
fontaine - magasin - restaurant - caravane - camion -
gare - grue - jardin - rue - statue - banc - haie -
..... pigeon - train - taxi -

4. Mettre au pluriel

Γράψτε στον πληθυντικό

Exemple: C'est une maison.
 Ce sont des maisons.

C'est un restaurant.

C'est une église.

Ce n'est pas un chat.

C'est un autobus.

Ce n'est pas un taxi.
